



TUHAQTIDJUTIKHAQ

Tuhaqtitauhaktukhaq

Nunavunmi Inminikkuuqtailidjutikhanut Qanuriliurutikhaq paanariiktut anipkaktaat (Mahulingaihimanirmut) *Resiliency Within*

IQALUIT, Nunavut (Qiqaiyarvia 7, 2016) – Nunavut Kavamanga (GN), Nunavut Tunngavikkut Timinga (NTI), Paliihimat Royal Canadian Mounted Police “V Division” (RCMP) unalu Isaksimagit Inuusirmi Katujjiqatigiit Ikittiarhimalugu Inuuhik Katimayit (ELC) ublumi tamangmik anipkaktaat *Mahulimaihimanirmut (Resiliency Within)*, atauhiqmi ukiumi Nunavunmi Inminikkuuqtailinikkut Qanuriliurutikhaq.

Mahulimaihimanirmut (Resiliency Within), atuqpagainut apiqhuquyarvikmi naalaktittiyinut pitquivaktainut talvanga 2015 tuquhimayuliqiyip ihivriurutaanut, naunaiktait havaktauyakhat nunallaamilu ilaupkaidjutikhat, ayuiqhaidjutikhanullu, havaktauyakhat ikayuutikhallu havaktauhimayut talvani 2016-17 maniiit ukiungani. Paanariiktut havaqatigiikniaqtut ilaupkaklugit nunallaat ilauqatigiiktullu pivalliadjutikhanut aturaaqpaktakhami, ilaupkainirmut hulilukaarutikhaq.

“Ihuariyavut Nunavunmiut havaarivagait havaakhayut inuuhittiarutikhainiklu inungnut nunagiyaptingni.” Atauhirmi ukiungani upalungaiyautikhamik, Mahulingaihimanirmut (*Resiliency Within*) pidjutauyuq havaktalluagajkhanik qilamik, taimaalu, havaqatigiiktut ilauqatigiikhutik tiguaktiuyunutlu pivalliadjutikhanik atuqtauraakpaktkhanik upalungaiyautikhaniklu timiuyunullu,” uqaqtuq Hivuliqti Peter Taptuna.

“Inuuhimmaarniq ihuaqpiaktuq atuqtakhaq ilihaudjutaat Inuinnauyut amihugyuani thousands-ni ukiumi. Ihumaliurutigivaktakut, inuuhirihimayakkut. Piffaaqtakhaqqut taimaa ihumanig, inuuhimmaaq'luta hakugikhimmaaq'luta, piffaaqlugulu inuuhimmaarumadjutikhakkut,” uqaqtuq NTI-kut Angiyuqqaap Tuglia James Eetoolook.

“Paliihimat (RCMP) ilihimaliqtaat inminikkuuqtailiniq havaktaulluaqtakhaq havaqatigiyumayaillu paanariiktut ilauqatigiiktullu ihuaqhinahugillugu una ihumagiyayuyuq,” uqaqtuq atan'nguyalluaq Inspector Dean Warr, RCMP.

"Ikittiarhimalugu Inuuhik Katimayit havaqatigiyumayait paanariyavut ilauqatigiiktullu ukuallu inulrammiit katimayit, kavamaungittut angaadjupkaiyillu angaadjuviit nunami ihuaqtumik havaktauyaangani hulilukaarutikhanut qanuriliurutikhaq," uqaqtuq David Lawson, Angiyuqqaangat Ikittiarhimalugu Inuuhik Katimayit.

###

Naunairumagungni:

Irma Arkus
Atan'nguyaq, Tuhagakhanut Inungnullu Ikayuqtit
Munarhiliqiyikkut
867-975-5762
iarkus@gov.nu.ca

Kerry McCluskey
Aulapkaiyi Tuhagakhanut
Nunavut Tunngavikkut Timinga
867-975-4914, akiittumut hivayarvia: 1-888-646-0006
kmcluskey@tunngavik.com
www.tunngavik.com

David Lawson, Cpl.
RCMP "V" Division Inungnut Tuhaqtidjutait
Iqaluit, Nunavut
867-222-3977
David.Lawson@rcmp-grc.gc.ca

Kimberly Masson
Atan'nguyalluaq
Ikittiarhimalugu Inuuhik Katimayit
867-222-1983
kmasson@inuusiq.com
www.inuusiq.com